## L'ÉGLISE SAINT-MARTIN **TOURINNES-LA-GROSSE**







Située sur un promontoire qui domine toute la vallée de la Nethen, l'église Saint-Martin est un des joyaux du patrimoine du Brabant wallon. On la considère comme une des plus anciennes églises de la province. Elle est classée comme monument depuis 1946. Elle a longtemps été considérée comme datant de la fin du 13ªme siècle, en égard à certains éléments gothiques de la tour et du chœur. Lors du chantier de restauration, en 1930-1931, on débarrassa murs et piliers du plâtras qui les recouvrait. On constata alors que le chœur et la tour se rattachaient à une nef centrale infiniment plus ancienne. Les spécialistes purent dès lors dater la nef des 11ème et 12ème siècles. De 1953 à 1963, sous l'impulsion du doyen Lenglet, un nouveau chantier, dirigé par l'architecte Lemaire, permit de restituer au bâtiment ses volumes originels.

Quant à la fameuse tour de l'édifice, c'est probablement au 13ème siècle que le chapitre de Saint-Paul de Liège la fit rajouter et que l'on agrandit le chœur. Enorme et trapue, bâtie en pierre de Gobertange, elle dépasse même en largeur la nef centrale. Les murs, d'une épaisseur allant de 1.60 m à 1.80 m, sont destinés à soutenir à l'intérieur une voûte imposante. C'est sans aucun doute cette tour massive qui donna à Tourinnes, aux alentours de 1800, le surnom de « la grosse ».

Aujourd'hui, remarquablement restauré, le bâtiment surprend le visiteur par la pureté de ses volumes d'une sobriété éton-

nante formant un ensemble particulièrement équilibré. A l'intérieur, tout est simple, tout est modeste, mais l'ensemble impressionne par une harmonieuse austérité qui confère à l'édifice cette atmosphère de recueillement souvent attribuée au style roman.

## DE SAINT-MARTINKERK - TOURINNES-LA-GROSSE :

die uitkijkt op de vallei van de Nethen. Ze wordt beschouwd als een van de oudste kerken van de provincie en ze is geklasseerd als monument sinds 1946. Lange tijd dacht men dat ze uit het

van architecte Lemaire, het gebouw zijn originele omvang terug. Wat de toren betreft, die werd waarschijnlijk toegevoegd in de 13e eeuw door het kapittel van Saint-Paul uit Luik, dat tegelijk het koor liet vergroten. De enorme toren, gebouwd in steen van Gobertange, is zelfs breder dan het schip. De muren hebben een dikte van 1,60 tot 1,80 m en ondersteunen en indrukwekkend gewelf. Het is waarschijnlijk deze grote massieve toren die

Vandaag verrast het opmerkelijk gerestaureerde gebouw de bezoeker met zij zuivere en sobere lijnen die zorgen voor een verbazend evenwichtig geheel. In het interieur is alles eenvoudig en bescheiden, maar zelfs die harmonieuze soberheid maakt indruk en zorgt voor een sfeer die

L'ARCHITECTURE ROMANE (11<sup>EME</sup> ET 12<sup>EME</sup> SIÈCLE): On identifie souvent une église romane à la forme de ses ouvertures [baies et portes] en arc cintré, son élévation ste ou encore ses voûtes en berceau.

modeste ou encore ses voutes en berceau.

L'ARCHITECTURE GOTHIQUE: L'architecture gothique apparait à la fin du 12ªma siècle, suite à l'art roman, Il s'en distingue par la forme des ouvertures en arc brisé et ses décors ouvragés. Une des principales innovations est la technique de la croisée d'ogives qui permet d'élever les voûtes et d'obtenir une structure architecturale plus légère et élancée...



## LES FÊTES DE LA SAINT-MARTIN :

C'est à l'initiative de Max Van der Linden, célèbre céramiste de la région, qu'en 1965 on inaugura les premières Fêtes de la Saint-Martin qui se perpétuent depuis plus de 40 ans. Au programme : un spectacle collectif en l'église Saint-Martin, un parcours d'art contemporain et de nombreux « artistes en liberté » qui investissent pendant le mois de novembre granges, greniers et prairies de particuliers dans tous les villages de l'entité.

Het was op initiatief van Max Van der Linden, een befaamd keramist uit de streek, dat men in 1965 van start ging met de eerste Feesten van Saint-Martin, die nu al meer dan 40 jaar plaatsvinden. Op het programma vinden we een collectief spektakel in de Saint-Martinkerk, een speciaal parcours met hedendaagse kunst en heel wat 'vrije' kunstenaars die in alle dorpen van de gemeente tijdens de maand november onderdak vinden in schuren, op zolders en in de weiden van particulieren.

















